

天后廟通告

菩薩柳枝灑甘露，普渡世上有福人。

農曆六月十九日爲觀世音菩薩成道日寶旦。

本廟爲方便十方善信參拜祈福，特別舉行慶賀大典，謹定於：

西曆二零一六年七月十七日（星期日）上午十二時經生禮拜千手千眼大悲寶懺，拜願祝福

農曆丙申年六月十四日

誠誦佛家祝儀觀音經，祈求聖恩庇佑，世界和平，國泰民安，風調雨順，四海昇平，迴向各界善信，消災脫難，家宅平安，如意吉祥，生意興隆，中午另備素齋結緣，敬請光臨參拜，同沾聖蔭，共沐神恩。

另啓，

西曆二零一六年七月二十四日（星期日）爲關聖帝君寶旦，本廟特別慶賀大典，敬請光臨

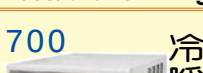
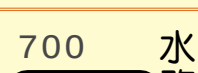
農曆丙申年六月二十一日

參拜，共沐神恩。

德州天后廟 敬啟

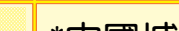
電話：(713) 236-1015

地址：1507 DELANO, HOUSTON TX 77003

100  餐館服務 Restaurant Hiring	200  家庭服務 Home Service	200  看護服務 Health Care Service	300  公司請人 Company Hiring	400  招生中 Registration	400  駕駛學校 Driving School	500  餐館相售 Restaurant for sale	600  房地產相售 Real Estate	700  修理業務 Remodeling	700  庭園美化 Gardening
700  冷暖電氣 Electrical & AC Service	700  水務電器 Plumbing Service	700  屋頂修繕 Roofing	700  專業砍樹服務 Carpet Cleaning	700  地毯清潔 Garage Service	700  門窗專家 Garage Service	700  電視 TV Service	700  地板銷售安裝 Flooring Service	SECURITY NOTICE  安全監控系統	姻緣一線牽  Personals
800  狗狗寵物美容 Pet Grooming	800  保養修理 Auto Repair	800  殺蟲專家 Pest Control	800  服裝修改 Alterations	800  機場接送 Transportation	800  牙齒保健 Dental Service	800  照像館 Photo Service	800  電腦/手機 Computer/Phone	800  命理手相 Fortune Teller	1000  按摩服務 Massage Service

100 餐館請人 Restaurant Hiring 	*中餐館誠請新優 位中國城, 誠請 ● 企傭 ● 幫廚 有工卡, 可報稅, 待遇好, 有保障。 意者請電: 626-297-1759	*中餐館誠請 全工或半工企傭 離中國城 15 分鐘 4670 Beechnut 意者請電或親臨: (下午 3 點 - 5 點) 713-307-2882	*餐館請人 誠請 全工或半工收銀員 可接電話兼打包 意者請電: 832-818-2721	中餐館請人 位塘城堂吃店 誠請 ● 熟手炒鍋 ● 有經驗企傭 全工或半工均可 歡迎學生兼職 713-553-4664	中餐館請人 西北區 290 堂吃外賣 (供吃住), 誠請有經驗 全工半工炒鍋(高薪), 幫炒, 外送員, 收銀, 企。有意者請電 713-416-8858 832-576-5280	餐館請人 誠徵油鍋, 打雜, 企傭 各一名。 地點: Sugar Land Pearland 意者請電: Lisa 832-594-0540	中餐館請人 誠請 企傭兼外送, 收入好 意者請親臨: 11935 Katy Freeway Houston, TX 77079
--	---	--	---	---	--	---	---

中餐館請人 堂吃中餐館, 位 45 號北 近 Woodlands, 誠請熟手 堂吃全餐兼打包 全工或半工均可 *新優, 伙住任, 832-260-5317	餐館請人 城中好區, 誠請: ●外送員: 每日\$60+小費 ●熟手外賣店收銀 每日\$120. 請電: 646-732-7733	中餐館請人 西北區, 近 290 誠 請 全工熟手炒鍋 有意者請電: 713-302-8787	餐館請人 誠請有經驗 英文流利企櫃, 及外送員 Part time 經理 以上需有工卡 832-466-3511	中餐館誠請 企櫃, 經理, 炒鍋 有中國城和明誠誠 有工卡, 可報稅 ●另請半工會計 可在家上班, 請電: 281-245-5001 713-818-4612	餐館招工 ●簡單炒工, 炒飯 ●Sushi Man 位 League City Kroger 超市內 832-738-7489	餐館招摺 位城中國新餐館, 誠招 川菜師傅, 打雞, 企櫃, 全職經理 待遇優厚, 請致電: 608-695-9678	中餐館請人 位糖城 6 號公路, 誠請 ●早班企櫃, 懂英文 ●有經驗的炒鍋 新優, 能報稅, 有意者請電: 李先生 832-532-6277 214-436-7539
---	---	---	--	---	---	---	--

高級餐館請人 誠中區,誠請 正宗科班川菜師傅 需懂些英文,刀法俐落 可報稅,有管理經驗。 有意者請電: 832-818-1418	餐館招人 誠請洗碗打雜 及抓碼,包吃包住 位於Victoria 有意者請電: 361-649-7426	餐館請人 離中國城25分鐘 全工半工熟手外賣 有經驗企樓 英文流利 Cashier 有意者請電: 832-282-1629	餐館請人 位奧斯汀 Austin 誠請熟手全工炒鍋 可講廣東話或越南話 提供吃住,環境好。 有意者請電: 512-300-9819	餐館請人 誠請熟手外送員 小費好 全工或半工均可 離中國城15分鐘 有意者請電: 832-212-8906	100 餐館請人  Restaurant Hiring	100 餐館請人  Restaurant Hiring	*中國城中餐館 誠請全工廚房幫手 周末企樓,以上需有 經驗,能吃苦耐勞 位百佳超市旁 有意者請電: 713-367-9936
---	--	---	--	--	--	--	---

金山請拋鍋抓碼 位於 Downtown 誠請 ●拋鍋、抓碼 ~以上薪水好~ 意者請電: Linh 琳姐 832-768-2286 2001 Jefferson Houston, TX 77003	珍寶海鮮城 誠請全工/半工 意檔,帶位,收銀,推車 意者請親臨或電: 11215 Bellaire Blvd Houston, TX 77072 281-988-8998	黃金點心茶寮 ●樓面: 急請熟手企檔 ●周末帶位收銀 學生為佳 下午2點後電或親臨: 10600 Bellaire#105 281-495-1688	高薪聘請 ●外送員: 收入好 ●Cashier 位 Downtown 附近 中工或半工均可 1818 Hamilton Houston, TX 77003 832-330-0830	老店誠徵企檔 位 Katy / Sugar Land 中間,誠徵 半工有經驗企檔 意者請洽: 281-804-9514	小肥羊誠聘 位百利大道, 中國城店,誠請 抓碼、油鍋、 有身份,新優。 意者請電: 832-933-0801	奧斯汀中餐館 誠 請 炒鍋、油爐、打雜 男女企檔、懂英文 以上提供吃住 意者請電: 737-717-2582	Woodlands中餐 45北.77號出口 薪優,請熟手,有經驗 廚師、企檔、外送員 小費好,包吃住。 832-628-6277 832-366-7630
--	---	---	---	--	--	--	--

鳳城海鮮酒家 誠聘 ●有經驗男女企傭 ●全工或半工帶位 ●週末推點心員 ●點心助理 以上需有身份、會粵/潮/英語者佳 有意者請親臨: 7320 South West Fwy 或電: 713-779-2288	*中國城中餐館 誠 聘 ●熟手炒鍋師傅 會做川菜及北方菜 ●全工或半工企傭 請下午4點後電: 832-788-8849	*中國城中餐館 急 招 全工或半工企傭 意者請電: 832-877-5079	*中國城中餐館 誠徵全工女企傭, 會說廣東話 意者請電: 832-298-3768	中國城中餐館 誠請男女企傭 帶位, Cashier 意者請電: 713-972-2165	翠苑請人 Jade Garden 企傭、炒鍋、油鍋 經理、點心助理 糖城店/敦煌店 意者請電: 281-265-8868	韓國餐廳請人 位西南區即將開幕 誠 聘 男女企傭各數名 意者請電: 281-857-0825
--	--	---	--	---	--	--

KINGS SPA



網址: www.kingsspatx.com
 地址: 12000 Bellaire Blvd. Suite 138A

**休士頓獨一無二
服務品種最齊全的
豪華休閒養生會所**

紅外線桑拿、乾濕蒸汽房、按摩熱池、
 男女淋浴間、儲物櫃、休息廳.....
 環境一流，專業技術，服務一流。

誠徵多名女按摩師
電話: 281-506-2000



御足軒

專精：

專業：

腰、腿、腳跟各種疼痛

各種跌打損傷後遺症

頸椎疼痛、肩項疼痛

張麻

清靜高雅

獨一無二的足療全部設備

(夫妻間和單人間)

為答謝各界人士的大力支持

現推出特價 99元/6次

免費拔火罐

諮詢熱線：

713-271-0168

誠徵熟練名醫男女按摩師

一次見效 中國疑難雜症名醫郭金銘祖傳中藥秘方，現煮現泡

地址： 9889 Bellaire Blvd, C-316 Houston, TX 77036 (歐陸廣場) 七天營業：早上 10:00-晚上 12:00



EXPRESS 安全 高效 快捷

先鋒快遞 www.xianfengexpress.com

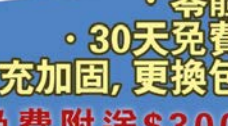




大型儲存倉庫



中央安全監控



專業運送車隊

● 零碼積費
 ● 30天免費倉儲
 ● 免費填充加固, 更換包裝箱

★ 大客戶另有優惠 ★ 免費附送\$300保險
★ 首磅免費, \$4/磅起 ★ 順風派送國內丟件全賠

先鋒轉運為您打開一扇門, 美國乃至整個世界的商城就在您眼前, 海外購物原本就該如此輕鬆
 潛心致力於服務追求生活品質的淘友和喜歡自助式海購的客戶

優勢: 專業清關團隊 快遞費用遠低於四大快遞公司
 中國人保唯一認可和承保的轉運公司, 全程保險
 對會員開放免稅倉庫, 節省最多8.25%商品消費稅
 運單可全程跟蹤, 專業在線客服隊伍, 貼心服務

CELL: 346-320-9300 宋先生 TEL: 832-203-7343

Email: htxianfengexpress@163.com
 Address: 6360 corporate Dr., Ste C-3, Houston, TX 77036

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE				
週數 Week	一週 1 wk	二週 2 wks	三週 3 wks	一月 1 mon
格數 Size				
1 格 (1unit)	\$45	\$80	\$105	\$125
2 格 (2units)	\$90	\$160	\$210	\$250
3 格 (3units)	\$135	\$240	\$315	\$375
4 格 (4units)	\$180	\$320	\$420	\$500

EFFECTIVE: 從 2009 年 11 月 1 日起實施

- 每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字, 英文字母及數字二字為中文小字一字, 空格標點符號均需計算。
- English title: 12 letter English content: 120 letters
- 廣告內容均由委託者提供, 本報一概不負責任。
- 廣告涉及爭議, 本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。
- 涉及法律責任廣告, 需提供身份證件及當事人簽字負責, 本報概不負責。
- 廣告刊出如有錯誤, 請於二日內前來更正, 如係本報排版錯誤, 將予以免費補刊, 但以二天為限。

***長今韓國餐館**
誠徵全半工男女企傭
略英文*小費好
年齡在 18-35 歲
9896 Bellaire Blvd #J
Houston, TX 77036
(黃金廣場, H-Hall 旁)
832-584-1419

冰店請人
有餐飲服務經驗
優先
年齡在 35 歲以下
全工, 薪資面談
位中國城。電話:
832-289-8889

100 Restaurant Hiring
餐館服務

餐館請人
誠請全職經理
需講英文, 懂酒吧
及有電腦知識,
意者請英文電:
832-274-6045

中餐館請人
明湖區點菜中餐館
誠請廚師, 油鍋, 打雜
有經驗, 有工卡
住附近者優先
意者請洽:
713-882-1816

誠請外送員
新開張 Chinese Buffet
有意者請親臨或電:
**14974 NW. Fwy,
Houston, TX 77040
346-312-6968
832-576-2179**

中餐Buffet店
位 1960 西邊
近 Spring 區
誠請全工 / 半工
帶位及企傭
**281-866-8866
281-979-5725**

堂吃外賣店
位 Austin 奧斯汀
誠請熟手炒鍋
新水好
包食宿(住宿環境佳)
意者請電:
713-732-4907

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

壽司店請人
100 Sushi Bar Hiring

***超市內壽司吧**
誠請女員工
略懂英語, 可報稅
工作條件好, 薪優
意者請電:
713-301-8023

壽司店招工
位 Kroger 超市內,
誠聘全工壽司幫工
工作每天 10-12 小時
位 League City, TX
彈性時間, 工資面議。
832-738-7489

***Miyako Hiring for Assistant Manager**
Minimum of 2 years experience with a full dining establishment
Basic computer skill, Word, Excel, POS system, ect.
Must have a food handler's card and Texas Alcohol Beverage
Commission permit. Provide paid vacation and Health insurance
Email your resume to **Elpacifico2009@yahoo.com**
or Call : **713-781-6300**

200 Home Service 家庭服務

誠聘愛心保姆
誠聘愛心女士, 一週
意連續兩天(或一週),
照顧失學後小孩,
照顧一殘疾女孩和做
簡單家務, 待遇好,
需合法身份能報稅,
糖城, 請電或短信:
832-339-7227

誠聘住家保姆
家住糖城,
照顧失學後小孩
及簡單家務,
不用煮飯,
意者請電:
832-421-3451

管 家 Housekeeper

聘請住店女管家
家住 290 西北區,
離中國城 20 分鐘
做飯及家務清潔
一週工作六天
須住宿薪金從優
意者請電:
713-302-5351

誠徵鐘點工
誠徵會開車的鐘點工
簡單家務,
煮一、二餐, 一週五天
時間可靈活,
電或短信:
832-228-4588

200 誠聘陪伴老人
近休士頓醫療中心
做一般家務
通曉/任家均可
有公車可到達
一週工作 6-7 天
832-818-2507

誠聘女看護
家住 Cypress
照顧行動不便長者
簡單家務, 週一至五
有身份, 薪水面議。
能住者優先
請下午 5 點後電:
281-455-3856

伍珍護理中心
台灣護士全日服務
手術出院, 老人照顧
長期、日托、安養
832-613-4007 Amy

200 專業月子餐
專做產婦月子
台/粵口味(Lucy)
**713-384-5102
832-613-4007**
微信: lucychang0606
(中國城月子中心)

愛爾灣月子中心
地段優越, 交通便利,
豪華湖景別墅
713-410-2238
微信: usababy333
聘有愛心, 責任心護理人員
和烹調, 衛生清潔阿姨

德愛月子中心
德州老字號月子中心
歡迎大家來坐坐
**281-235-6313
832-660-2228**
或微信: US3TXH
或臉書: Vivian Lin
● 另聘護理人員

Place Your AD 一通電話, 萬事 OK
By phone, Fax, Email or in person: 電話/傳真/電郵/上網或登門刊登

Call(電話服務專線): **281-498-4310**

Fax (傳真): **832-399-1355**

Email(電郵): **cla@scdaily.com**

Click(上網): **www.scdaily.com**

Stop by(登門): **11122 Bellaire Blvd
Houston TX 77072**

Business Hours:
Monday-Friday:
8am-5pm
Saturday:
9am-12pm
週一至週五:
上午八時至下午五時
週六:
上午九時至十二時

美南新聞刊登 注意事項

- 分類廣告請預付廣告費, 如中途停刊者, 恕不退還費用。
- 刊登一個月以下者, 廣告均不得改稿, 若需改稿每次酌收費用 5 元
- 本報接受 VISA 及 MASTER 信用卡付費, 如電話(Tel)或傳真(Fax)訂稿委刊, 請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/CCV 號/ZIP code Address 號, 其稿如有錯誤由客戶自行負責, 恕不補登。
- 截稿時間: 星期一至五 2:30pm / 星期六 10:00am
截稿或之前訂稿, 其稿將在第二天刊登。

***Tan Tan 餐館**
位 Bellaire 中國城
誠請 炒鍋/幫廚
廣東話傳菜, 企傭
意者請電:
713-771-1268

***SINH SINH 中國餐廳**
誠請 粵語, 粵語, 粵語
男女企傭, 粵語更佳
● 另請廚房幫工
意者請下午 3 點後電:
713-541-2888

***Asian City**
Chinese & Japanese Hibachi Restaurant
誠請有經驗企傭 (Waiter/Waitress)
is hiring experienced Servers,
speak English.
Call : **281-319-4567 Arun**
或親臨: 20205 Hwy59 North, Humble, TX 77338

悅來餐館
誠聘有經驗
炒鍋, 油鍋, 打雜
意者請電:
281-683-6368

***外賣店請人**
誠請有經驗外送員
Delivery 一名, 可報稅
位 8 號和 Westheimer
附近, 意者請電:
**832-876-6680
713-732-2256**

100 堂吃外賣店
位 1960 西邊
近 Spring 區
誠請全工 / 半工
帶位及企傭
**281-866-8866
281-979-5725**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

100 壽司店請人
100 Sushi Bar Hiring

***超市內壽司吧**
誠請女員工
略懂英語, 可報稅
工作條件好, 薪優
意者請電:
713-301-8023

壽司店招工
位 Kroger 超市內,
誠聘全工壽司幫工
工作每天 10-12 小時
位 League City, TX
彈性時間, 工資面議。
832-738-7489

***Austin 中日餐**
● 熟手炒鍋 (Cook) 月薪 \$3400
● Sushi Chef (壽司師傅)
● Kitchen Helper (廚房幫手)
~ 以上住宿環境佳, 交通方便 ~
意者請電: **512-639-9599**

全日餐請人
位 Cypress 區, 誠請
● 熟手炒鍋
● Sushi 師傅
Full Time/Part Time
聯系人: Ryan
646-249-3175

日本餐館請人
高薪誠聘
有經驗 Sushi 師傅
Sushi Helper
意者請電:
832-373-8933

KATY 日餐
誠請
Part time/Full time
Waiter/Waitress
以上需有身份
意者請電:
713-732-8802

200 誠聘住家保姆
家住糖城,
照顧失學後小孩
及簡單家務,
不用煮飯,
意者請電:
832-421-3451

誠徵住家保姆
家住糖城, 照顧一位老
先生, 說國語,
簡單家務及煮飯
有身份, 自備交通,
週六上午到隔週一上午
2 天 2 夜, 需住, 意者請電:
713-664-8986

誠徵住家幫手
近中國城, 照顧一位老
先生, 說國語,
簡單家務及煮飯
有身份, 自備交通,
週六上午到隔週一上午
2 天 2 夜, 需住, 意者請電:
713-664-8986

住家家務助理
做家務及煮飯
有時照顧小孩
一週工作 6 天
位於 Bellaire
中國城附近
832-430-3998

200 家庭/公司保潔
休斯頓地區
室內清潔
歡迎來電:
405-780-5609

200 服清務潔
Cleaning Service

200 月子服務
休斯頓安馨月子中心

休斯頓安馨月子中心
● 豪華高爾夫別墅, 佔地 15000 呎, 私家 SPA
● 入住分期付款, 無需全款, 不滿意退款。
● 24 小時專業護理, 專職月子餐。
● 距離 DOWNTOWN 僅 15 分鐘車程。
● 各類證件及父親無法律產等情況專業辦理。
歡迎諮詢或參觀: **832-679-0792 (Sanny)**
微信/QQ 號: **34056914**

● English Title (1unit) : 12 letters
● English Text (1unit) : 130 letters
● Deadline : Monday-Friday 2:30pm
Saturday -----10:00am

● Pay in advance
● We accept credit cards / check / cash
● No refunds if you stop ad.
● Not responsible for ad text provided by customer
● Legal ads must provide ID & signature
● If printing error after placement of ad, you may notify us within 3 days to make correction.
● Any dispute over ad we reserve the right to stop ad.

***PANDA EXPRESS**
GEORGE BUSH AIRPORT HOUSTON - IAH
● Hiring **chefs, cooks, preps,**
and **wok specialists**
● \$10.00+/hour, starting pay
● **281-233-7625**
● **hiring@jddaconcession.com**

***東禾酒家請人**
位敦煌廣場內, 誠請
● 有經驗廣東炒鍋及抓碼
意者請電或親臨: **713-981-8803**
9889 Bellaire #301

***KATY 中餐館**
「高薪」聘請
熟手炒鍋及外賣員
有意者請電:
281-665-9299

***KATY 中餐館**
誠請
熟手炒鍋師傅
意者請電:
281-392-8811

***KATY 中餐館**
誠請外送員
全工或半工均可
~ 需可報稅 ~
意者請電:
316-213-9738

***KATY 中餐館**
● 油鍋兼炒鍋
● 外送司機
● 半工英文流利企傭
~ 以上需報稅 ~
意者請電:
832-586-6203

***Buffet 餐館**
位 San Antonio
誠請 ● 企傭
小費好, 伙食佳
● 廚房打雜
意者請電: 經理
713-859-5498

100 布菲餐館
Buffet Restaurant

***外賣店請人**
誠請有經驗外送員
Delivery 一名, 可報稅
位 8 號和 Westheimer
附近, 意者請電:
**832-876-6680
713-732-2256**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

堂吃外賣店
誠請有經驗的
炒鍋及外送員
位休士頓東部
包吃包住
**832-339-8211
281-827-1167**

STANLEY & ASSOCIATES, PLLC
勝利律師事務所
AARON M. STANLEY
陳德威律師
勝人、中國、中文、英語
主要處理車禍、房產案件
(281) 766-7939
網站: www.Stanley-Lawfirm.com
電話: (281) 766-7939

肯定得大律師
肯人、中國、中文、英語
主要處理車禍、房產案件
(281) 261-8100
14505 Southwest Freeway, Suite 100, Sugar Land, Texas 77478
Tel: (281) 261-8100 Email: stanley@stanley-law.com

JUSGO Supermarket
百佳超級市場
1570 Bellaire Blvd. Houston, TX 77001
Tel: 713-770-1008

SAC STORE FIXTURES, INC.
11111 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

AAA 餐館椅批發
14505 Southwest Freeway, Suite 100, Sugar Land, Texas 77478
Tel: (281) 261-8100 Email: stanley@stanley-law.com

GUARDIAN Wealth Design Group
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

HBT 康美藥業
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

楊偉民腸胃專科醫生
VICTOR W. YANG, MD
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

GrandSmiles Dental
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

MOODY LAW FIRM, P.C.
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

六品 Six Ring Bakery
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

美國平安地產 American SMS Real Estate
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

平安建築 誠誠為您服務
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

Southwestern National Bank
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

Golden Bank, S.A.
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

MEMORAN Texas Medical Center
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

UT Physicians 德州大學社區醫療中心
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

Stanley & Associates, PLLC
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏文理才藝學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

翰藏中文學校
10000 Katy Fwy, Suite 100, Houston, TX 77059
Tel: 281-444-3000 Email: emp@gsac.com

百名諾貝爾得主吁停止反轉基因 綠色和平稱是公關手段

近日，一百多名諾貝爾獎得主聯名簽署一封信函，呼籲非政府組織“綠色和平”不要再反對轉基因，尤其是能夠有效解決維生素A缺乏的“黃金大米”。綠色和平回應說，“黃金大米”並沒有很好解決這類營養不良問題，是一個投入了20年仍在研究階段的失敗項目。該組織認為，聯名信是一種公關手段。百名諾貝爾獎得主聯名簽署的信函呼籲綠色和平停止反對轉基因，並且不要再阻止轉基因稻米“黃金大米”的上市。

這種稻米是通過轉基因技術讓大米含有可以在人體內轉化為維生素A的β-胡蘿蔔素。由於胡蘿蔔素的緣故，大米呈現黃色，故而被稱為“黃金大米”。

支持者認為，這種大米緩解發展中國家和貧困地區兒童維生素A的缺乏，這種維生素的缺乏會導致失明和免疫水平低下，甚至是死亡。信原文說：“我們敦促綠色和平及其支持者重新考察全球範圍內種植和消費通過生物技術改良過的作物和食品的農民與消費者的經驗，承認傳統科學機構和監管機構的權威，並且放棄對轉基因，尤其是反對黃金大米的抵制。”聯名信強調的倡議由理查德·羅伯茨爵士(Sir Richard J. Roberts)和菲利普·夏普(Phillip Sharp)共同發起。他們兩人在1993年共同獲得諾貝爾生物或醫學獎。

羅伯茨爵士現在是新英格蘭生物實驗室(New England Biolabs)的首席科學家(Chief Scientific Officer)。他對美國之音說：“現在的情況是，環保人士費盡心思地混淆兩個問題：轉基因技術和在一些大型農業企業使用這些技術。轉基因技術是非常正常的育種技術，沒有害，是一種本質上完全無害的技術。但是一些公司可能使用得并不恰當。綠色和平和巴這兩個問題合起來，確實不合適。他們在嚇唬人們。”

聯名簽署的信函說，全球的科學機構和監管部門的研究都表明，通過生物技術改良的作物和食物與其他育種方式生產的“即使不是更安全的話，也是一樣安全”，對環境的損害也更小。

信還說，以綠色和平為代表的組織不否認這些事實，反對在農業上運用這些現代育種方式，反對黃金大米。信中引用世界衛生組織的數據說，全球有2.5億人缺乏維生素A，包括生活在發展中國家5歲以下兒童中的40%；信中還說，聯合國兒童基金會的數據顯示，每年有一到兩百萬以上缺乏維生素A缺乏而導致死亡，而這些死亡都儘可以避開。

綠色和平在網站上對“黃金大米”做出回應說，在經過20多年的研究試驗之後，“黃金大米”並沒有證明能夠有效解決維生素A缺乏的問題，而且

到現在也沒有上市。綠色和平美國分部的查理·克雷(Charlie Cray)對美國之音說：“那封信實在是一個公關手腕，目的是在參與競爭有關轉基因食品標識的投票之前推動他們的立場。”

綠色和平的聲明還說：“企業是在過渡性使用黃金大米，目的是為全球認可其他更有利潤的轉基因作物鋪平道路。”聲明表示，與其投資於高昂的公關嘗試，還不如把注意力放在現存的方式上，通過飲食多樣化、生態農業等方式來解決營養不良問題。對轉綠色和平的回應，羅伯茨爵士表示，試驗表明，黃金大米能有效防止缺乏維生素A的兒童面臨失明的威脅。他舉例說，中國的試驗結果就非常良好。

反對轉基因的人認為，轉基因作物對人類和物不安全，同時對環境也有害。當被問及綠色和平是否反對轉基因時，克雷說：“我們開展行動，防止轉基因，沒錯。我們在審查各項證據之後才在轉基因問題上有一個立場。”

克雷說，目前還沒有足夠的科學評估來證明轉基因是安全的，轉基因作物的種子還有可能會擴散到其他非轉基因農田。他還表示，一些轉基因作物的產量並沒有所宣稱的那樣好，還導致了除草劑的

中國長江洪水肆虐逾百人喪生



中國長江中下游洪水肆虐，已經造成100多人喪生。中國媒體說，長江中下游地區近幾天來洪水氾濫，已經導致112人死亡或失。人們擔心，今後幾天還會有颱風登陸，洪水會造成進一步的生命財產損失。官方媒體援引中國民政部的話說，長江中下游地區因暴雨導致的洪災影響到

易北河的精華之二 佩加蒙博物館，納芙蒂蒂及菠茨坦會議

很多旅遊城市為配合遊客方便都設計了觀光公車路線。上了公車，經過的站，可上可下一張車票，走遍全城。柏林的公車路線100、200等，差不多就把主要景點都放在這幾條觀光路線上。我們去博物館島，搭公車200。博物館島是在柏林市區的東北角上，島上有五座博物館：柏林舊博物館、新博物館、老國家藝術畫廊、佩加蒙博物館和博得博物館。最有名的是佩加蒙博物館。館中陳列西元前160的佩加蒙宙斯祭壇、Pergamon Altar。西元前160的小亞細亞密利特 Mileus的市集大門及6世紀巴比倫 Babylon的依舒塔爾城門、Ishtar Gate。進佩加蒙博物館可不是買票就能進場的，團體可事先約定時間，個別遊客要排隊等進場。我們去的那天，適值遊客少，還排隊排了一個小時。

佩加蒙宙斯祭壇年久失修，正在重新裝修，大興土木，對外不開放。全部裝修好要等到2019年才能再與遊客見面。除了佩加蒙的祭台沒有看到，不無遺憾。但館內的密利特的市集大門及巴比倫的依舒塔爾城門都如願以償。

2010年去土耳其，我們就造訪過佩加蒙廢墟，位於土耳其西海岸，離伊茲米爾 Izmir 40公里，西元前3世紀是佩加蒙王國的國都，希臘文化中心之一。在文化、藝術、建築、科學、尤其醫學方面都居於領先地位。佩加蒙王國最後被羅馬滅亡。1871年，德國工程師 Carl Humann在當地發現神殿碎片，開始佩加蒙古城的挖掘與考古工作。1878年土耳其政府同意將挖掘出的古物運回德國。挖掘工作一直到1886年才完成。為了放置這些運回德國的古物，在柏林興建了這座博物館。1930年，博物館對外開放。這是全球第一座專門為展示古代建築的博物館。

密利特市集大門 - 大理石市集大門建於2世紀，而被地震毀於10、或11世紀。在1900年早期開始發掘，重建于佩加蒙博物館。二次大戰期間，又被毀壞。于1950年再被修復。市集大門有16米高，30米x5米深。密利特的原來城址位置是在現在的土耳其境內。我路過市集大門的感覺是似曾相識。城門的佈置很像在土耳其的以弗所 Ephesus 看到的塞爾忒斯圖書館 The Library of Celsus 都是兩層樓建築。塞爾忒斯圖書館完成於135 AD。市集大門的建築圖形也很像在約旦的佩特拉 Petra 的神殿。佩特拉神殿是紀元前2世紀建造的，不過佩特拉的神殿是在岩石上雕刻出來的。這些古代建築，年代相近，文明程度差距不大，人類的聰明才智大概就是如此程度的。

巴比倫的依舒塔爾城門 - 建於西元580年。這要回溯到美索不達尼亞的富庶的月牙帶 Fertile Crescent，又名文明的搖籃。人類文明的搖籃是指埃及的尼羅河流域到在伊拉克的底格裡斯河及幼發拉底河流域。憑想像最早的人類文明，那是霧中看花，月亮上的嫦娥。最早

王懷德

二次大戰後，英美俄三國領袖在這裡開會決定德國戰後如何處理的會議場所。波茨坦 Potsdam - 是熱戰剛結束，冷戰開始的場所與地點。會議於1945年7月17日到8月2日。會議中，在7月26日，美國總統杜魯門、中國國民政府主席蔣介石和英國首相邱吉爾聯合發表一份公告《波茨坦公告》，主要內容聲明三國在戰勝納粹德國後，一起致力戰勝日本，以及履行開羅宣言等戰後對日本的處理方式的決定等。

去了波茨坦之後有一些小發現，也是對以前的歷史細節瞭解得不夠，增加了認識。老蔣參加了開羅會議，可沒去波茨坦。但這篇公告是用老蔣的名義發出的。邱吉爾有參加波茨坦會議，但在會議期間，邱吉爾回國去競選。英國大選揭曉，工黨戰勝保守黨取得了首相職位。邱吉爾下臺，而由工黨的艾德禮代表英國。美國代表是杜魯門，剛接任美國總統，羅斯福總統在會議前兩個月去世。《波茨坦公告》中，蘇聯的史大林未具名，那時蘇聯對日本還保持中立。會議進行中，蘇聯的史達林獨大，氣勢凌人，最跋扈。

會議期間三國代表分開住在皇宮的三個區域，進出皇宮都有自己的進出通道，互不侵犯。三國以蘇聯的姿態最高，氣勢最盛。德國打敗，俄國有功，剩下的日本，又是輪到俄國的棋子了。杜魯門是新手出場，戰戰兢兢，認識了與俄國打交道，難題一樁。但他有了腹案，就在開會期間，他剛到波茨坦，得悉美國有了秘密武器，原子彈在7月16日在新墨西哥州的 Alamogordo 空軍基地試爆成功。杜魯門身負重任，急求結束戰爭。待8月2日波茨坦會議結束，第一顆原子彈擊中在8月6日丟到廣島，造成廣島市內15萬人死亡。8月9日第二顆原子彈丟到長崎，死亡6萬人。8月8日，蘇聯出兵對日宣戰。8月10日，日本外相，東鄉茂德即向中、美、英、蘇四國發出了接受《波茨坦公告》。8月13日日本天皇作「第二次聖斷」接受《波茨坦公告》。8月15日，日本播放了天皇親自宣讀的《大東亞戰爭終結之詔書》即《玉皇親詔》。日報刊載《終戰詔書》。9月2日，在密蘇裡艦上，日

本向同盟國無條件投降。把這筆歷史重覆一遍，是看到日本首相安倍晉三最近的言論有扭曲歷史的嫌疑。有看到波茨坦聽到德國的講解員對波茨坦會議中的一些花邊新聞作解說，把原子彈丟到日本種因於波茨坦三國會談。居然還與老美在會議中受了俄國人的冤氣亦有關，牽連得也很邏輯。在波茨坦皇宮的草坪上，現在仍還保留了一顆大紅星，蘇聯的標誌，象徵蘇聯在這次歷史會議中的霸道表現以及以後發展成冷戰，1948年柏林危機，空運事件等後因。中午在波茨坦吃午餐。餐廳隔壁有幢別墅，是開放參觀的，也值得一遊。那是前納粹首領的萬湖會議別墅。1942年1月20日，15個納粹黨衛隊、德國國家社會主義工人黨及各個政府部門的高級代表在這裡討論合作，驅逐和屠殺歐洲猶太人的計畫。這所紀念館提供資訊，讓世人瞭解迫害猶太人的歷史，整個事件的來龍去脈。吃過午飯，驅車到馬格德堡 Magdeburg，開始易北河河航。(待續)

*****若您想在***** 網路 / 手機 / iPhone / iPad 閱覽 美南報紙分類廣告 請先進入 www.scdaily.com 網站, 直接點擊 右邊中間的大圖示(如右) →

*****若您想在***** 網路 / 手機 / iPhone / iPad 閱覽 整份全新的美南報紙 請先進入 www.scdaily.com 網站, 直接點擊右邊中間的大圖示(如右) → 或網址: www.scdnews.com

e-Newspaper 美南新聞電子報 美南新聞日報 www.scdnews.com

300 誠聘員工 Company Hiring

*工作介紹 全美連鎖公司 高收入, 可全職或兼職 工作時間自由安排 有意者請電: 832-638-2338

*公司誠聘 產品檢查員一名, 操作工一名, 必須細心, 提供培訓, 女士優先, 菲律賓人尤佳 工資面議, 電或 Email: 713-849-3043 tx.hiring@gmail.com

*公司誠聘 近中國城, 誠請辦公室員工 具英文交流能力 有財務工作經驗優先 有意者請電: 281-561-9985

*急招裝修工 要求會房屋修理, 小修小補, 誠信路實, 經驗豐富者優先, 工資面議, 有意者請電 832-838-4252

*老人中心 誠徵 駕技純熟 有愛心、有耐心的司機一名 有意者請電: 281-980-4398

*護士 RN/LVN Monday to Friday 時間好 Please email resume: xyz7890123@gmail.com 281-781-9389

*醫生診所誠聘 全職 Medical Assistant 會抽血或護士, 需中英文流利, 熟識電腦, 待遇優 有意者請電: Gan77479@hotmail.com

*招聘全職銷售 (Houston) 流利英語和華語 需無照身體好常出差 可協辦 OPT 及 H1 請電或 Email 簡歷: Jude 650-440-1198 j.shao@aep-llc.net

*診所誠聘 物理及推拿治療技術員 不需要執照, 有醫學知識優先 有意者請電: 832-512-3692

*自助洗衣店 位6號南, 288 交界 需懂英語 無經驗可培訓 有意者請電: 281-352-2686 281-658-5386

*徵求 年輕小伙子一名 會講英文, 需有經驗 共宿, 年齡30-40歲 間工作項目: 採購及運送材料, 管理工作 有意者請洽: 832-660-7063

*會計人員 大學會計學位 三年會計實務經驗 有意者請電: PCH9808@yahoo.com Ms. Jiang

*大型食品公司 誠徵 A Class 卡車司機 需有5年以上工作經驗, 福利待遇優, 有意者請電 832-298-7602

*美容美髮 誠聘髮型師, 學徒, 在職培訓, 包底, 佣金制, 年底花紅 有意者請電: 713-779-1678 William 浩

廣告印刷公司 誠招助理 半工或全工 有意者請電: 832-782-3688(C) 281-575-8794(W)

公司請人 Work Permit Fluent in Chinese & English Warehouse Experience Email to: ML909099@gmail.com

300 誠聘員工 Company Hiring

*汽車零件廠(地點在達拉斯)誠徵 1. 工廠管理幹部: 理工科系, 對現場生產管理有興趣者, 無經驗可 2. 機械維修人員: 懂英文, 有車床、銑床經驗者佳 3. 機械維修人員: 懂英文, 有機械或電氣維修佳 4. 業務人員: 對汽車零件有興趣者 公司提供員工醫療保險、401K及年終獎金 有意者請 Email: jeffc@tygsproducts.com or Fax: 972-542-1689 Attn: HR Dept.

*誠徵辦公室職員 位休士頓, 近中國城, 中英文能說寫, 會操作 Excel 有會計經驗佳, 具身份, 有意者請傳履歷至: jying49@gmail.com

*Office Coordinator Immediate opening for import and distribution company. Fluent in English, proficient at MS office and desire to be professional in distribution and import business. Please call: 713-876-6681

NEW FACILITY OPEN SOON Recruit all levels of employee. Front Desk, Customer Service, Funeral Director & Funeral Director Assistant. Full time or Part time. Chinese and Vietnamese language is a plus. Apply by sending resume to: worldfunerals@yahoo.com

公司請人 本公司誠聘 下列部門各項專業人員 有經驗 業務員、編輯、電視制作及 管理(男性) 有意者請 Email 履歷至: sandylee6666@yahoo.com

誠徵 德州區域授權代理商 全華人抽油煙機第一品牌, 台灣製造, 款式齊全, 通過多國認證, 相信能為您的生意帶來更多商機! Mr. Joseph Kung 650-455-2255 或email至 josephkung@2pacific.com

*Job Openings Available!!! We have the following openings available for a growing surveillance equipment company in our Houston office.

●Sales Representatives ●Office Assistant ●Warehouse Staff Training will be provided. Base salary+bonus with health and dental insurance. Please send resume to: rick.lee@LTShouston.com

300 誠聘員工 Company Hiring

HIRING CCTV Importer Tech Support / Sales Rep. Experience Preferred. H1B Sponsor available. Resume: hiring.tx@easterncctv.com Tel: 832 308-5282

Our Company is currently seeking for the positions below: ●Production Manager Assistant ●Office Administrator Compensation package includes: ●Competitive yearly salary ●Health Insurance Options ●401K Options ●Paid Time Off ●Holiday Pay We welcome all fresh graduates and a perfect candidate with office administrative experiences apply. Bilingual in Chinese & English will be a plus. Please send your resume to: jackw@alliedstoneinc.com or call 713-581-9300 Ext. 571

*信用卡公司急聘 1. 技術人員一名: 需有經驗, 流利中英文, 熟悉電腦操作. 2. 業務代表多名: 保障底薪+高獎金+高佣金, 帶新培訓 Bankcard Services now hiring Sales Reps Guaranteed Base Salary + Commission + Bonus Email: kaji.okina@ebankcardservice.com Call: 832-701-4473 Fax: 281-531-6670 810 Hwy 6 South Suite#113 Houston, TX 77079

洪微會計師 CPA 用大公司的財務理念為中小公司服務, 方便快捷. 公司成立, 財務系統設計, 會計簿記, 薪資管理, 稅務審計, 等... 7001 Corporate Dr. Suite 205, 77036 (華埠大樓內) 832-308-0499 (公司) 713-256-8682 (手機)

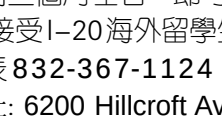
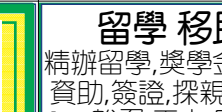
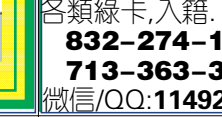
最新消息!! 最新消息!! 美南電視 55.5, 3/1/16 轉換新頻道: 15.3

若 15.3 頻道無法顯示, 請點遙控器內的 Menu 重新掃描 Auto Scan 操作方式如下: (上方2圖是, 操作時的畫面. 不同的電視有不同的顯示)

1. 圖片內找到 Channels 接著再 Auto Channel Search 2. 或是 Installation-Channels-Auto Program


 NO. 1155 德州佛教會主編

 開照比丘 Shikaizhao
 現代詩 寓於 U.S. San Francisco 2013/10/27

 1000 英文班招生 Registration	教授英文 本地美國人, 資深英語家庭教師, 教授日常美語會話、商業及旅遊用語, 個人或集體均可。 *** 協助通過公民考試及移民局面試 *** skype id = david.b.browning 713-666-3839 281-587-6912 布朗寧 5338 Beechnut St. Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org	 1000 英文班招生 Registration	Interactive 政府資助互動英語學校 本校是一間正規學院, 在本校良好條件的校舍內學習英語, 一般只需二個月左右, 即可用英語與別人溝通。增設托福補習班 本校接受 1-20 海外留學生, 每五週都有新班開課。諮詢請電: 華人代表 832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (談小姐) 學校: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081 學校總機: 713-771-5336 網址: www.ict-ils.edu
 留學移民	國際駕照 可以在 160 多個國家合法使用, 可以租車、買車、買保險。 辦加州、新墨西哥州駕照 1-888-891-3233 469-286-5292 微信 samwu2388	 616-YEO 合法駕照 License	西雅圖合法駕照 無需身份辦理 六年期合法駕照 外州轉換, 本州延期, 新考者四份證件, 包接送, 成功後收費! 206-992-5618 林先生
 德州帶槍執照 可在全美 35 州攜帶 全課程半天完成 \$99 各式槍械買賣/交換 9896 Bellaire #G1 (黃金廣場內) 281-236-4723	 德州手槍牌照 申請合法隨身攜帶 由資深專業人士 中英文授課, 公民或綠卡者皆可 意者請電: 832-858-0228	 800 狗狗寵物美容 Pet Grooming	 800 狗狗寵物美容 Pet Grooming
糖城 QQpups 寵物店 ● 美容: 為各品種狗狗洗澡、剪毛、造型。 ● 寄養: 為狗狗提供一個溫馨安全的家。 ● 專業: QQ 寵物店 自行培育的各種顏色的茶花型、玩具型、迷你型貴賓犬。 281-313-0824 281-763-2198 店址: 6 號公路 4645 B (糖城家樂超市隔壁)	飛繩釣具微信店 釣魚、釣蝦、釣竿、線、假餌、配件大全 電話 1-832-853-9145 832-503-6182 微信 / 公眾號 feishengdiaoju86 Danielhengchi1966	 寵物園地 Pet for sale	出售純種幼犬 出售臺灣進口 紅/灰色 貴賓(泰迪) 瑪爾濟斯 萊比犬混色博美, 公母均有 已打疫苗 健康 漂亮 (接受預約 各種品種小寵) 意者請電: 346-932-0505
安全班學校 取消法院罰單, 保險折扣 謝老師 (DS#5391) 中文上課, \$40 每週二、三、六有班 9am-3pm, MT 兩校區 6201 Corporate Dr. 慈濟對面, 陽明醫院 832-863-8882	 Defensive Driving	加拿大駕照 加拿大駕照無身份可辦 美國各地可開車買保險 ID\$100, 國際駕照\$50 不成功●●●不收費 716-275-1188	加拿大駕照 加拿大駕照無身份可辦 美國各地可開車買保險 ID\$100, 國際駕照\$50 不成功●●●不收費 716-275-1188

1000  駕駛學校 Driving School	十八輪大卡車培訓 把更多的中國人變成監護貴族! 為慶祝本公司周年紀念,推出一大優惠, 貴一送一,以英語不好的學員為目標。 教學內容:筆試、路試。可選擇上午或晚課。 周一至周六!拿到車牌,才是硬道理。 本校所有學員都獲得CDL+十八輪大車執照。 電話: 832-834-2371	王朝百利駕校成人筆試班 成人筆試班,保障1天通過,雙語教學,中文考試,每星期二、五、六上課 9:15am-4:00pm,務必準時,學習和筆試一天完成, B1, B2, 旅遊探親, 商務簽證,均可考L2駕照。歡迎 Austin, San Antonio, Dallas 外地學員。 成人學車班:計時全包,隨時上課。 少年班: (15-18歲) 7/18 4:30pm開課 9600 Bellaire #120. Houston, TX 77036 王朝超市商場內120室 連繫電話: 713-269-9074 832-633-5555	MT 駕校筆試班/安全班 休士頓正宗駕校政府註冊編號 C#2287 十多年教學,唯一不用保送,不用翻譯。 旅遊探親, B1, B2, L2均可考駕照。 不用住滿30天!無需地址證明 教育部及交通部特許中國領路者。 1) 成人中文筆試班 (二,三,四,五,六)開班 9:30am-3:30pm
--	---	--	---

A牌(18輪)B牌駕照 全美A牌,德州A牌及B牌(貨車,客車) 隨到隨教,用中英雙語教學,提高聽講, 英語水平,電腦筆試庫題練習, 一月內筆試合格100% 美國碩士主理 地址: 7001 Corporate Dr. #213A 電話: 832-863-8882	趙教練筆試班-成功駕校 筆試及路試,皆用中英文授課 態度親切,教法新穎 請洽: 趙教練 713-277-5790 832-859-2519	美南駕校 專業教練駕照考試班,中文普通話授課, 保送筆試,筆試後3天,可考路試, 在本校筆試的學員,路試優惠 星期二、六,10am-4pm, B1, B2 廠遊夜校,可考駕照 7001 Corporate Dr. #203 832-277-7226 王先生	15-17歲 一站式過關駕照班 (筆試,駕駛實習,路試全在本校進行) 18-24歲 一站式過關駕照班 4人 成人特快駕照 (筆試,路試2天) 5 特快路試排期 6 安全班 (消除交通罰單,保險折扣) 休市教室: 6201 Corporate Dr (企業路) 達拉士分校: 3201E Pioneer Pkwy #53 電話: 832-863-8882 (謝老師 DE5391)
800  搬家服務 Moving Service	\$55 搬家 From 832-353-4082 廚房,衛生間,裝修, 小房小補,內外噴漆, 簡化窗簾,木工西式 床,車屋雨篷,離色等 聯合搬家公司 公寓住家,公司搬運 碼頭提貨,代客送貨 短長途專業搬運鋼琴 免費估價,價錢便宜 電話: 713-783-3789 通 713-270-2050 國粵英 unitedmoving.tx@gmail.com	Discount Movers ~廉價搬運~ 免費估價,在休斯頓 已有20年搬運經驗 高者請英語電: Tony 281-879-9116 832-875-4982	好運來搬家 公寓,住家,公司,倉庫 經驗豐富,包您滿意 免費估價,全美連 設備最全,價格低廉 713-505-8089 832-367-1558 通: 國/英/粵語 = 搬家 = \$58 832-613-4007 Amy
中信搬家公司 (當天電話,當天搬) 政府註冊 TXDD363224B 優質服務,誠實可信 26年搬廠經驗,質量保證。公司備有大中小型 封閉貨車,專營營長短途搬運,住宅,公寓辦 公室,三角鋼琴,貴重物品,碼頭提貨,有保險, 工作保險,信譽第一。24小時服務 832-561-7776 國 832-768-8936 粵英	西南搬家 (O) 281-933-1555 (F) 281-933-2513 Email: mike.kuo@swmoving.com ● 公寓,住家,辦公室,全美連搬。 ● 市區內、紐約、加州、全長途及、回國傢俱 包裝及自用車運送。 ● 政府合法執照,25年經驗,工作保證,誠信可靠。	四季搬家公司 (當天來電,當天搬) 政府註冊 ID 200897974, 執照編號: TXLIC00657650SC 品質保證,誠信可靠, 30年專業搬家經驗, *價格便宜 (當大搬運) *免費到估價 本公司有各大小搬運,專門長/短途搬運, 公寓、住家、辦公室、鋼琴 (10% Off w/AD 廣告) 英文電話: 281-903-7688 832-867-5467 網上查詢: http://www.allseasonsmoving.com	飛達搬家 since 1985 德州本地 及 全美各地搬家 專精回台 及 東南亞,每周往返 *門對門服務,有倉庫可供存放 *本公司有責任險及貨物險/勞工傷害險 *專精傢俱回台,整櫃/散貨/釘木箱 德州分公司 1-281-265-6233 www.luckymoving.com 760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478 執照: DOT:586392 MC-282688 PUCT:151022 ● 洛杉磯總公司 1-800-743-6656 ● 紐澤西分公司 1-732-432-4288 ● 台灣分公司 03-327-5533

	*接送*住宿* 機場, 灰狗站, 移民局, 領事館, 接送兼翻譯, 機場超低價。 拼車, 回程車 30%折扣 ●安排長短期住宿● 安排住宿, 有女房, 單間(無線上網, 可炊) 832-913-9286 832-421-6698	*唐人街便利接送 居住土頓多年, 熟悉本地環境。 全天候, 24小時為您服務 誠信安全, 準時可靠。 長短途接送, 價格合理。 預約電話: 702-931-6913	順風接送團隊 市內外一切接送, 機場, 中長途旅行, 賭場, 醫院, 送貨服務, 購物, 翻譯, 護照, 休士頓一日遊 多輛全新8人座 Sienna 24小時服務, 安全可靠。 歡迎預約: 281-710-2784	小陸機場接送 機場碼頭, 市內接送, 老人就醫, 購物訪友, 跑腿服務 832-526-6599 陸先生			
北京交通 機場, 市內接送 購物, 訪友, 旅遊 安全+準時+周到 281-787-1286	*安好接送 機場碼頭, 購物導送 就醫翻譯, 觀光旅遊 優質低廉, 服務一流 一週7天, 24小時 409-225-7461	蜀美華人接送 提供: 旅遊, 醫療, 碼頭 購物, 賭場, 賭場, 小型搬家, 各類服務及 商務多展用車, 多款車型 經驗豐富, 優質價廉。 電話 281-919-6750 微信 12819196750	兄弟電召車 機場碼頭, 購物旅遊, 賭場, 商務包車等專車 服務, 備有5人座, 8人座 全新豪華商務用車。 安全守時, 誠信公道。 歡迎預約。 713-296-0990 346-247-9605	美南交通接送 機場, 碼頭, 購物, 就醫 價錢公道, 安全準時 24小時服務 預約電話: 832-398-1056	永豐機場接送 長短途接送, 價格合理 誠信安全, 準時可靠, 全新豪華8人座 24小時預約電話: 胡生 281-745-1898 281-912-8088 ●另有家庭型安裝	吳天一接送 接送, 機場, 旅館, 移民局 商場, 購物, 旅遊觀光 景點, 不帶外州。 全天候24小時服務 多種車型 Lexus 430, KIA 豪華8人座 832-273-5003	平安接送 機場碼頭, 購物導送 就醫翻譯, 商務交流 旅遊包車, 探親訪友 安全準時, 服務一流 713-517-7689
老王接送 機場接送, 購物, 碼頭, 醫院, 法庭, 旅遊景點 市內外長短途, 價廉 準時, 誠信, 服務好 有政府註冊營業牌照 626-652-1336 ●代客翻譯服務	偉仔接送 機場, 碼頭, 賭場... 各種包車等等接送 安全準時, 誠信可靠 有4人及7人座 精通國粵語, 預約電: 713-367-2963	*機場專線 281-967-4621 626-231-1087	安達客運 機場接送, 探親訪友 旅遊景點, 安全準時 8人座本田奧德賽 ●代辦中國簽證 713-494-5236 ●政府註冊執照司機	老廣交通 24小時服務熱線 832-282-1118 713-874-4235 安全, 準時, 誠信, 周到。 機場碼頭, 長/短途接送	老余機場接送 市內外接送, 購物, 領事館, 巴士站, 購物訪友, 誠信安全, 準時可靠, 價格公道, 歡迎來電預約, 24小時服務 832-289-7605	*接送服務* 機場, 碼頭, 巴士站 24小時服務 安心+放心+準時 歡迎預約: 朱先生 713-584-9588	阿川接送 機場, 碼頭, 賭場, 法庭, 移民局, 領事館, 巴士站 購物訪友, 小型搬家, 包車等, 多款車型, 長短途服務, 24小時恭候 廉價+準時+守信 832-966-6077
	廉價接送 機場及訪友購物, 長短途, 安全可靠, 服務週到, 收費最便宜。 713-773-2288 909-331-9296(手機)	北夏接送服務 機場, 碼頭, 一切接送 誠信可靠, 安全準時 保證最低價 有4人7人座服務 832-382-5645	中興接送 中長途旅行, 機場碼頭 巴士接送, 市內購物, 團體包車。 全新8人座 Sienna 安全+誠信+快速 ~24小時服務~ 預約電話: 洪先生 832-242-1171		接送翻譯導送 機場, 移民局, 打指模 郵輪, 290 Outlet, 醫學中心 Galveston, 太空中 歡迎來電預約 713-480-7176 7人座新車		貨運代理 Cargoworld Express 商業 出口, 進口, 報關 Full Logistics Service 20年經驗, 誠實, 可靠 華人專線: 832-651-2560

單身的你(妳)，何不主動出擊，爲自己創造更多的機會 !!!! 在有限的生命中，尋找自己的未來及幸福!! 廣告專線: 281-498-4310 或 Email cla@scdaily.com 美夢就會成真			
男士徵婚(重酬) 朋友男 45 歲, 餐館業主, 爲人正派 徵 33-48 歲左右女性公民爲婚友 誠意者請電: 281-975-7888 或 Email: 2068Kam@gmail.com	男士徵婚(重酬) 朋友男 45 歲, 餐館業主, 爲人正派 徵 33-48 歲左右女性公民爲婚友 誠意者請電: 281-975-7888 或 Email: 2068Kam@gmail.com	別猶豫，別錯過歲月 千里姻緣  一線牽 登廣告專線：281-983-8151	別猶豫，別錯過歲月 千里姻緣  一線牽 登廣告專線：281-983-8151